Zeitschrift: Il glogn : calender dil pievel : annalas per historia, litteratura e cultura romontscha

Band: 21 (1947)

Artikel: [Poesias]

Autor: Solèr, Rest Antoni / Tuor, Alfons

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-881430

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 08.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

La canzun dil cavrer lumnezian

(Canzun populara de Lumnezia, edida da G. Gadola)

Tgei biała vet' ei quella
La veta dil pastur;
Cun sia muntanera
Fa' l mintgadi siu tur.

Jeu mon e mon a solver,
Cafe e bulzani;
Jeu mon e mon a cornel
Ch'jeu sappi lura i.

Las femnas quellas seglian,
Las cauras laian or;
Las cauras quellas beschlan,
Tgi bass e tgi tenor.

Jeu mondel silla pézza
E dormel tut il di;
Las cauras vegnan sezzas,
Per far plascher a mi.

Jeu mon e mon en tegia
E beibel empau penn;
E mondel lu a casa,
Segliend sco ordasenn.

Jeu mon e mon a tscheina;
Cafe e paun-pischut.
Quei dat ina lamgnada
Ed ei pinau per tut.

Jeu mon e mon en cucca
E dormel bravamein;
E cu il caluster tucca,
Lev'jeu si frestgamein.

Nus mattauns purilas de Lumnezia

En in bi vitg cun casas-lenn
Leu essan nus naschidas;
En sempladad cun legher senn
Nus essan si carschidas;
Cun paun pelus, cun penn e latg
Nies bab e mumma han nus tratg.

Savein spatlar e bein filar
Ed essan er filunzas;
Carpun, cadisch savein nus far
Ed essan er cusunzas;
Cun agen maun filau, tessiu;
Quei dat gie il pli bi vestgiu!

Sin praus e pradas prus luvrein
Marvegl e tard cuntenzas;
Ils èrs zerclein, il graun medein,
Scudein, vanein semenzas;
Cun frina segal e salin
Fagein in paun gustus e fin.

En combra carn: spinals, schambuns,
Andutgels paradeschan.
Las crunas verdas spels barcuns
Nèglers e matgs orneschan;
E vegn il temps de sespusar,
Als mats purils nos cors lein dar!

Rest Antoni Solèr

Alla Lumnezia

En in rudi sin plauns e spundas
Ein situai tes vitgs stupent.
Giuviars tschalatta sias undas
In maiestus, rapid torrent.
Schlatteinas grondas, de noblezia,
Han lur castials en tes reviers.
Numnada vegns ti cun luschezia
Aunc oz la val dils cavaliers.

Dunnauns e giuvnas plein bravura
Per tei smenau han ils turschets.
Dad ellas essas aunc quest' ura,
Vus lur affons, schi loschs e leds.
Cun pauc tiu pievel secuntenta,
Cultiv' il funs da vegl enneu.
Negin pli bia ventira senta,
Ch' il liber pur, luvrus e tgeu.

Alfons Tuor (1871-1904)